



**RABAT 2013**  
1-4 OCTUBRE

**Cumbre Mundial  
Líderes Locales y Regionales  
4º Congreso de CGLU**

**IMAGINAR LA SOCIEDAD,  
CONSTRUIR LA DEMOCRACIA**

## [ENGLISH FRANÇAIS](#)

Estimados miembros, socios y colegas,

El Secretariado Mundial de Ciudades y Gobiernos Locales Unidos tiene el placer de enviarles las noticias sobre los últimos eventos de interés para los gobiernos locales y regionales del mundo.

El foco de la actualidad de los próximos meses de CGLU se dirigirá a la Cumbre Mundial de Líderes Locales y Regionales - 4o Congreso de CGLU que tendrá lugar en la ciudad de Rabat (Marruecos) del 1 al 4 de octubre de 2013. Les animamos a que se mantengan informados por este medio así como a través de la plataforma web [www.uclq.org/Rabat2013](http://www.uclq.org/Rabat2013) y nuestros canales de [Twitter](#) (#Rabat2013) y [Facebook](#).

Les animamos a que difundan este boletín entre sus contactos.

Con el deseo de verles próximamente en Rabat,

Atentamente,

El Secretariado Mundial

**ENCUÉTRANOS EN**

## DESTACADOS RABAT 2013



### **D-100: 100 días para celebrar 100 años**

¡Hoy comienza la cuenta atrás! Faltan solamente 100 días para que el movimiento municipal internacional cumpla su primer centenario. La Cumbre Mundial de Líderes Locales y...+ **INFO**

### **Interview: Khalifa Sall, Mayor of Dakar and President of UCLG Africa**

Khalifa Sall, Mayor of Dakar and chairman of UCLG Africa was interviewed by our colleagues from City of Rabat. Mr. Sall answered questions about his role as new President of UCLG Africa,...+ **INFO**

### **Salón Rabat Expo 2013: ¡EXPONGAN SUS SOLUCIONES!**

Paralelamente al 4º Congreso Mundial de Líderes Locales y Regionales de la CGLU, el Salon Rabat Expo 2013 propone sobre 5 jornadas del 1 al 5 de



[DARSE DE BAJA](#)

[SUSCRIBIRSE](#)

Boletín publicado por  
Ciudades y Gobiernos Locales  
Unidos - CGLU  
Carrer Avinyó 15- Barcelona  
(España)  
T. +34 933 428 750  
F. +34 933 428 760  
E-mail: [info@uclg.org](mailto:info@uclg.org)  
Web: [www.uclg.org](http://www.uclg.org)

## TEMAS PRINCIPALES



CENTRALIS  
LOCAL GOVE



Octubre de...+ **INFO**

### **The Post 2015 HLP: Feedback from a local and regional perspective**

Mr. Kadir Topbaş, Mayor of Istanbul and President of UCLG was appointed together with 27 personalities from different parts of the world and society to serve in the Post 2015 HLP. Heads of...+ **INFO**

### **El Bureau Ejecutivo de CGLU destaca la importancia de que la Cumbre de Rabat sea participativa**

El Bureau Ejecutivo de CGLU se llevó a cabo en Lyon (Francia) del 5 al 7 de junio y fue organizado conjuntamente por la ciudad de Lyon y la región Rhône-Alpes....+ **INFO**

### **UCLG at the DeLOG meeting on Decentralisation and Local Governance in the Post- 2015 Global Development Agenda**

On June 4, UCLG participated in the Development Partners Working Group on Decentralisation and Local Governance (DeLog) meeting in New York. The 8th annual meeting took up the theme of...+ **INFO**

### **Los miembros de CGLU rinden homenaje a Pierre Mauroy, líder del movimiento municipal**

## **internacional**

Reunido en Lyon el 6 y 7 de junio, el Bureau Ejecutivo de CGLU rindió homenaje a Pierre Mauroy, ex primer ministro francés, ex alcalde de Lille y miembro fundador de CGLU, que...+ **INFO**

## **SECCIONES Y MIEMBROS DE CGLU**



### **Cuenta atrás para la Reunión Anual de Metropolis! ¡Regístrese ya!**

¡Ya ha empezado la cuenta atrás para la Reunión Anual de Metropolis "Caring Cities" que tendrá lugar en Johannesburgo entre los días 16 y 19 de...+ **INFO**



### **Los líderes locales de Latinoamérica se reunieron en la Cumbre Hemisférica de Alcaldes**

Puerto Iguazú, Misiones, Argentina, fue la sede que en esta oportunidad acogió a la Federación Latinoamericana de Ciudades, Municipios y Asociaciones de Gobiernos Locales,...+ **INFO**



### **The Association of Palestinian Local Authorities celebrates its General Assembly in Jericho**

The Association of Palestinian Local Authorities (APLA) has held its' general assembly on 8th June 2013 in the city of Jericho, Palestine. The General Assembly was held under the...+ **INFO**

## **COMISIONES Y GRUPOS DE**



*de Ciudades Digi  
e of Digital and  
Villes Numériqu*



### **CGLU Mujeres se reunirá en ocasión de la Cumbre Mundial de Rabat**

La 2ª Cumbre Mundial de Líderes Locales y Regionales dedicará una sesión entera a la igualdad de género por la mañana del 1 de octubre en Rabat.

La...+ **INFO**

### **Solidaridad con las autoridades locales de Siria**

A la luz de la dramática situación en Siria y respondiendo a las solicitudes de los gobiernos locales ante la llegada de los flujos de refugiados, el Grupo de Trabajo sobre Medio...+ **INFO**

### **Por una Economía Inteligente en las ciudades**

El pasado 31 de mayo se celebró en la ciudad francesa de Burdeos una reunión de trabajo de miembros de la sección europea de la Comisión de Ciudades Digitales y del...+ **INFO**

### **La Comisión del Mediterráneo de CGLU se reunirá en la Cumbre Mundial de Rabat**

Luego del éxito del 3er Foro de las Autoridades Locales y Regionales del Mediterráneo (en abril de 2013) cuyas actas estarán disponibles pronto, la Comisión...+ **INFO**



### **In an address before the UN General Assembly - Montreal makes a plea for culture**

Montréal, June 12th 2013 - Before the Members of the United Nations, the Ville de Montréal today made an important plea for culture as an indispensable pillar of...+ **INFO**



### **La Comisión DAL lanza el quinto número de la Revista D+**

La Comisión de Descentralización y Autonomía Local de CGLU (DAL), lanza el quinto número de la Revista D+, instrumento de difusión y debate sobre...+ **INFO**

## **EVENTOS**

**Cités Unies France: 4eme Forum de l'action internationale des collectivites a Paris**

**ECOSOC meeting: "Science, technology and innovation, and the potential of culture, for promoting sustainable development and achieving the Millennium Development Goals"**

**Steering Committee of GOLD**

**IODP Annual Conference "Citizenship for sustainability"**

**Metropolis annual meeting 2013**

## **PUBLICACIONES**

